

**Zeitschrift:** Das Schweizerische Rote Kreuz  
**Herausgeber:** Schweizerisches Rotes Kreuz  
**Band:** 78 (1969)  
**Heft:** 8

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Bezirksspital Belp bei Bern (75 Betten)**

Demnächst wird bei uns die Stelle der

## Oberschwester

frei. Wir suchen eine befähigte Persönlichkeit, mit menschlichem Einfühlungsvermögen, einiger Erfahrung und Organisationsgeschick, welche mit Freude diese wichtige Aufgabe übernehmen würde. Gute Einführung und tatkräftige Mitarbeit des führenden Teams ist selbstverständlich. Der Arbeitsbereich ist durch ein Pflichtenheft umschrieben.

Zur Ergänzung des Operationsteams suchen wir eine

## Narkoseschwester

welche eventuell auch die Vertretung der Oberschwester übernehmen würde. Wir bieten: Angenehmes Arbeitsklima, gute Entlohnung (Funktionszulagen) und Sozialleistungen, 5-Tage-Woche. Wohnung extern oder intern möglich. Eintritt nach Vereinbarung.

Bitte senden Sie Ihre Bewerbung an die  
**Verwaltung des Bezirksspitals Belp,  
3123 Belp, Telefon 031 81 14 33**

**Bezirksspital Schwarzenburg (Kt. Bern)**

Infolge Rückzuges unserer bisherigen Schwestern durch das Diakonissenhaus Salem, Bern, sind wir gezwungen, unsern Pflegebetrieb zu reorganisieren und neu aufzubauen.

Wir suchen für sofort oder nach Vereinbarung (eventuell erst Frühjahr 1970)

## Operationsschwester

## Röntgenschwester

evtl. mit Laborkenntnissen

## Narkoseschwester

## sowie Pflegeschwestern

Als Narkoseschwester käme evtl. auch gut ausgebildete Schwester in Frage, die Interesse am Besuch eines Narkosekurses hätte.

Unser Operationsbetrieb ist abwechslungsreich, jedoch nicht aufreibend. Wir legen Wert auf initiative, an selbständiges Arbeiten gewöhnte Mitarbeiterinnen. Wir bieten Besoldung nach kant. Regulativ sowie angenehmes Wohnen im neuen Schwesternhaus.

Interessentinnen wollen sich bitte melden bei Dr. med. Paul Dolf, Chefarzt, 3150 Schwarzenburg, Telefon 031 93 02 23, oder bei Verwalter Hans Blaser, 3150 Schwarzenburg, Telefon 031 93 03 51, die auch gerne weitere Auskünfte erteilen.

## Wir suchen 1 Pflegerin/Pfleger für Chronischkranke.

Rufen Sie doch einmal an. Selbst wenn Sie gar keine neue Stelle suchen, sondern nur gwunderhalber wissen möchten, was sich anderswo so tut. Wir informieren Sie gerne über unsere neuzeitlichen Arbeitsbedingungen, über das Salär, über die Anforderungen, die wir stellen usw. Einfach über alles, was Sie interessiert...

Verlangen Sie unsere Oberschwester oder unseren Oberpfleger.

# Tel. 051 74 41 66

Privates psychiatrisches Krankenhaus Schlössli  
8618 Oetwil am See/ZH

**Protestantischer Krankenpflegeverein  
Wolhusen LU**

Da sich unsere derzeitige Amtsinhaberin weiterbilden möchte, suchen wir dringend eine

## Gemeindeschwester

für unsere Diaspora-Kirchgemeinde. Eintritt 1. März 1970 oder nach Übereinkunft.

Wir bieten zeitgemässe Besoldung und gezielte Freizeit. Ein vereinseigenes Auto steht zur Verfügung. Weitere Auskünfte können beim Präsidenten: Pfarrer Fr. Leuenberger, ref. Pfarramt, 6110 Wolhusen, eingeholt werden. Telefon 041 87 11 60

Gesucht wird

## Pflegerin für Chronischkranke

oder

## Spitalgehilfin

in unsere moderne Krankenabteilung. Wir bieten: vorzüglich geordnete Anstellungsbedingungen und sehr gute Entlohnung. Interessentinnen wollen sich melden bei der Verwaltung des Seeland-Heims, **3252 Worben**

# fixona

**Schnell-Gipsbinden**

Schweizer Produkt

**die Binde ohne Gipsverlust  
und trotzdem schnellste Erhärtung**

Falt und schneidbar in trockenem Zustand, überragende Biege- und Zugfestigkeit, leicht zu modellieren und zu tragen

Rosa: Fixona I normal  
Grün: Fixona II **wasserfest**



**Verbandstoff-Fabrik Zürich AG**

Seefeldstrasse 153, 8034 Zürich, Tel. 051 32 50 25

Die **Bernische Höhenklinik Bellevue, Montana**  
sucht für ihre Chronisch-Kranken-Station

## zwei Chronisch-Kranken- Pflegerinnen

Eintritt sofort oder nach Übereinkunft.  
Anmeldungen mit Lebenslauf und Photo sind erbeten  
an die Oberschwester der Klinik (Tel. 027 / 7 25 21)

Gesucht raschmöglichst, eventuell per  
1. Dezember 1969

## ältere Krankenschwester

zur leichten Pflege und Versorgung  
einer 84jährigen Frau, in Einfamilien-  
haus. Nähe Spiez.

Geboten wird eigenes Zimmer, even-  
tuell eigene Zweizimmer-Wohnung  
mit Ölheizung.

Offerten unter Tel. 071 59 11 67

**HEUMANN**  
*Bronchial-Tee*  
**Solubifix®**

auf rein pflanzlicher Basis

im Nu zubereitet

bei Erkältung  
Husten  
Heiserkeit  
Grippe

**HEUMANN**  
Heilmittel

Mit Vitamin C zur Steigerung der Abwehrkräfte

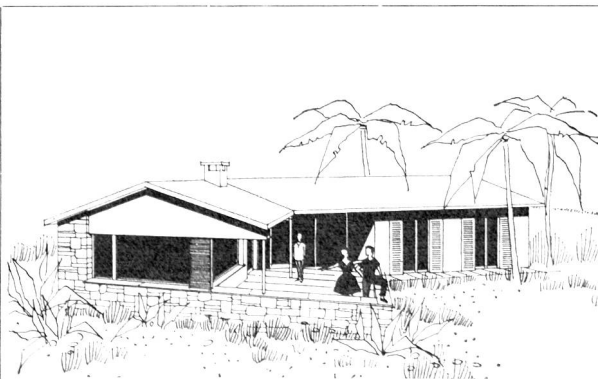
## C. Mordasini Söhne

Gipser- und Malergeschäft  
Bern – Wiesenstrasse 70  
Gegründet 1902

Ausführung sämtlicher

## Gipser- und Malerarbeiten

Reinigung und Anstrich von  
Eisenkonstruktionen



## Altorfer-Land- und Ferienhäuser

Wir bauen seit vielen Jahren Altorfer-Häuser (nicht vorfabriziert), die von uns auf Wunsch wohnfertig eingerichtet werden. Fertige Häuser können sofort übernommen werden in Andermatt und in Cadro im Tessin. Neue Häuser bauen wir in diesem Jahre in Lenzerheide/Valbella und Umgebung, in Flims und Umgebung, in Arosa, auf der Alp Flix im Oberhalbstein und im Tessin. Gerne bauen wir Landhäuser und Ferienhäuser auch auf Grundstücken unserer Bauherrschaft.

Mehrere unserer Bauherren haben uns die Verwaltung und Vermietung ihrer Häuser übertragen. Wir sind deshalb in der Lage, Altorfer-Ferienhäuser zu vermieten in Klosters, Arosa, Flims, Lenzerheide, Valbella, Andermatt, Medels bei Splügen, Bissone, Cadro, Ruvigliana, Monte Brè, Ponte Tresa, Vira/Gamb. und Monteggio (Tessin).

**Altorfer AG**

**Wald ZH**

Abt. Wohn- und Ferienhäuser 8636 Wald Tel. 055 9 19 31

**fricar**

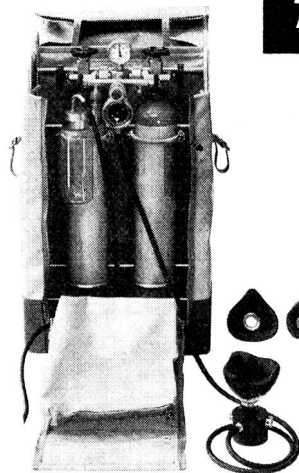
### Alles für die Wiederbelebung

Beatmungs- und Wiederbelebungsgeräte in grosser Auswahl:

Balg-Beatmer

Beutel-Beatmer

automatisch arbeitende Sauerstoffgeräte (Einbau-, Koffer-, Rucksack-Modelle usw.)



Lehr- und Übungsmittel für den Wiederbelebungsunterricht:

Übungspuppen in Lebensgrösse für die Übung der Atemspende und äusseren Herzmassage

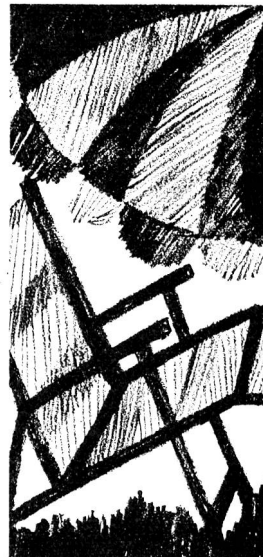
Übungsgeräte für Infusion und Injektion

Vorführ-Filme über Atemspende und äussere Herzmassage

**Fricar AG Zürich**

Förrlibuckstrasse 30  
8031 Zürich Tel. 051 42 86 12

**fricar**



## Ferien

im Schwesternheim

## Beausite

des Schweizerischen  
Roten Kreuzes  
in Leubringen

Telefon 032 25308

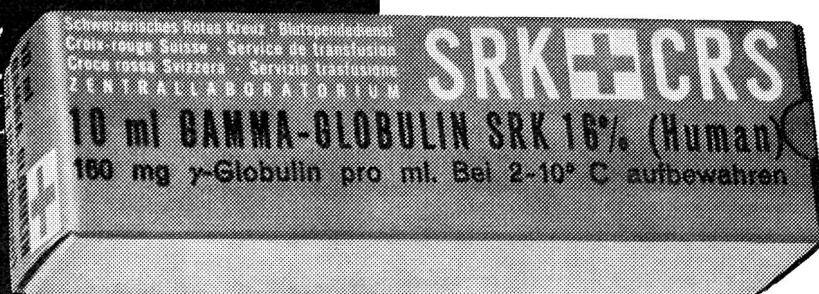
*γ-Globulin SRK*

*i. m. 16%*

*i. v. 6%*

Zur Prophylaxe von Viruskrankheiten.  
Zur Therapie bakterieller Infektionen.

Enthält die Antikörper des menschlichen Plasmas. Hergestellt aus dem Plasma einer grossen Zahl einheimischer Blutspender.



**BLUTSPENDEDIENTST SRK  ZENTRALLABORATORIUM**

3000 BERN, WANKDORFSTRASSE 10, TEL. (031) 412201



die weltbekannte schweizerische  
Injektionskanüle

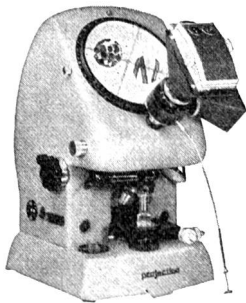
Bezugsquellennachweis durch den Fabrikanten  
**UNIMED S.A.** Lausanne



Zürich 051/23 56 15  
St. Gallen 071/22 50 45

Basel 061/34 62 64  
Bern 031/44 81 61

**projectina**

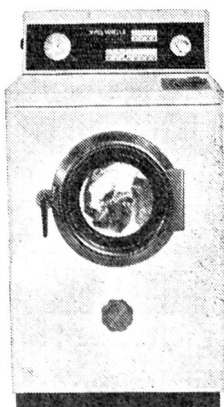


## Ein Mikroskop besonderer Art

- Mikroskop — Mattscheibe — Projektion
- Vergrößerungen 3 x — 1400 x
- Köhler'sche Beleuchtung
- Jod-, Quarz-Lampen
- Phasen-Kontrast
- Fotografie in allen Formaten bis 4" x 5"
- Schweizer Fabrikat

Alleinverkauf:

**H. Schneider & Co., Witikonstr. 253, 8053 Zürich**



*Billig ist meistens zu teuer!*

**WYSS-MIRELLA**

**Waschvollautomaten**

*sind preiswerte*

*Qualitätsprodukte*

Gebrüder Wyss Waschmaschinenfabrik 6233 Büron  
Telefon 045 - 3 84 84

Senden Sie mit unverbindlich Ihren WYSS-MIRELLA-Prospekt.  
Name und Adresse:

**BON**

020



**H. KÄSTLI + CO. Storenfabrik**  
**3000 Bern 15**  
**031 413344**

Sonnenstoren  
 Lamellenstoren  
 Rolläden  
 Verdunkelungsanlagen  
 Reparatur-Service

Rolläden  
**KÄSTLI**  
 Storen

**Transporte und Reisen**  
 um die ganze Welt mit



Basel, Brig, Buchs, Chiasso, Genf, Romanshorn,  
 St. Gallen, St. Margrethen, Schaffhausen, Vallorbe,  
 Zürich



Sämtliche Drucksachen in

**Buch- und  
 Offsetdruck**

liefert prompt und einwandfrei

**Fr. Rickli Söhne AG Bern**

Moserstrasse 52  
 Telefon 031 41 95 23

**Walter Vetsch**

Wolldeckenfabrik

**9466 Sennwald**

Telefon 085 / 7 51 30

liefert vorteilhaft

**Woll- und Reisedecken**  
 in verschiedenen Ausführungen

**Acryldecken**

**Spitaldecken** aus Wolle  
 waschbar



Fabrikation und Verkauf von

**Labor-Tierkäfigen**

mit oder ohne automatischen  
 Tränkanlagen.  
 Fahrgestelle für die raumsparende  
 Unterbringung dieser Käfige.  
 Legebatterien, Mastbatterien,  
 Ausstellungskäfige.  
 Renovation und Modernisierung alter  
 Anlagen. Beratung kostenlos.

**L. Oppliger Söhne, 3176 Neuenegg**

Telefon 031 94 12 12

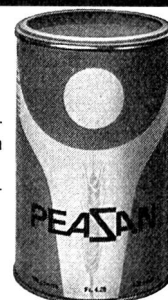
**PEASAN STÄRKT DICH ENORM**

**PEASAN**

Das tausendfach bewährte Frühstücksgetränk stärkt Kinder und Erwachsene gleich hervorragend!  
 Gegen Einsendung dieses Inserates erhalten Sie gratis:

**1 Portionenbeutel PEASAN und PEAVIT**

Ambühl AG, Nahrungsmittelfabrik, 9450 Altstätten



**PEASAN HÄLT DICH IN FORM**

Für Radio TV  
 Beleuchtung Haushalt-  
 Apparate

**EAG**

Elektrizitätsgesellschaft Bern  
 Marktgasse 22  
 Tel. 22 74 22

HOCHBAU



TIEFBAU

**WALTER J. HELLER AG**

Schlosstrasse 131

Sion

BERN

Ilanz

Das Spezialgeschäft  
bekannt für:

## Für Foto-Kino-Projektion

Individuelle Beratung  
durch Fachleute.  
Grosse Auswahl aller Weltmarken.  
Schnell-Fotokopien  
Alle Fotoarbeiten.  
8-mm- und Super 8-Mietfilme



Spezialgeschäft für Foto + Kino  
Kasinoplatz 8, Bern Tel. 031 222113  
Prompter Postversand

## H. Mumprecht

Bern  
Gartenstrasse 23  
Telefon 031 25 36 61

**Eisenkonstruktionen  
Fenster + Türen  
Schlosserarbeiten**

## + Alioth Biedermann 3012 Bern

Elektrische  
Unternehmungen  
Falkenplatz 9  
Telefon 031 23 22 44

**Soeben erschienen:  
Die Herbstsensation im Benteli Verlag!**

### René Häfeli Verstummte Motoren

Die Geschichte des Schweizer  
Grand-Prix 1934 - 1954

356 S. 500 Abb., Grossformat, geb. Fr. 48.-

Eine faszinierende, komplette Dokumentation der grossen Zeiten  
des Schweizer Automobilrennsports.

Erinnern Sie sich an Caracciola, Fangio, Kling, Daetwyler, Lang  
usw. An Wagen wie Talbot, Delahaye, Mercedes, Alfa Romeo,  
MG, ERA? Die Berner Bremgartenrundstrecke erwacht zu neuem  
Leben und begeistert auch die heutigen Anhänger dieses ein-  
maligen Sports.

**Benteli Verlag 3018 Bern**



AKTIENGESELLSCHAFT  
**E. GIRARDET & CIE.**

WOLLDECKENFABRIK

**1315 LA SARRAZ VD**

Fabrikation von Woldecken aller Art.

Schweiz. Alleinhersteller der THERMODECKE G,  
Patent THERMOTEX

Fabrikation sämtlicher modernen  
Fluoreszenzleuchten, Spiegelleuchten  
und aller Spezialleuchten für  
Krankenzimmer

**FRAM** Beleuchtungskörper  
3110 Münsingen, Telefon 031 68 12 39

Lieferant für Neubau Lindenhofspital  
und Zentrallaboratorium des Blutspendedienstes

## Cliché- und Offsetprobleme?



**Wir lösen sie rasch und gut!**

**Pfisterer AG Bern**  
+ Tel. 031-45 25 11



**Clichés-  
Fotolithos  
Schwitter SA**

Bâle  
Zurich  
Lausanne



der strapazierfähige  
Trainingsanzug für jeden  
Sportler!

**Th. Tuchschnid AG, Amriswil**  
Tricotfabrik



Die bekannte Marke für

**gutes  
Federzeug**

**Bettfedernfabrik Schaffhausen AG**

8260 Stein am Rhein  
Telefon 054 8 65 35  
Bezugsquellennachweis



**Buchdruckerei  
F. Graf-Lehmann  
Bern**

Drucksachen  
aller Art rasch und  
gut durch unseren  
leistungsfähigen  
Betrieb

3000 Bern  
Kapellenstrasse 6  
Telefon 031 25 22 01

**Littex**

die neue, klinisch erprobte  
**Bettschutzeinlage**  
sterilisierbar, hautfreundlich

Referenzen und Lieferung durch  
die Generalvertretung

**TH. FREY Arzt- und Spitalbedarf Bern**  
Effingerstrasse 17 Bern Telefon 031 25 71 96






**Chapuis + Gschwend, 3000 Bern**

Inhaber O. Chapuis Mittelstrasse 13

Sanitäre Installationen – Spenglerei – Reparaturen – Eigenes technisches Büro

**Joh. Ramseyer + Dilger**

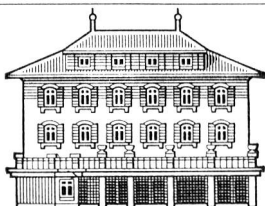
Nachfolger L. Dilger-Ramseyer  
**Sanitäre Anlagen, Spenglerei**  
Bern, Rodtmattstrasse 102 ☎ 031 41 91 81

Projektierung u. Ausführung von  
**Spital-  
Labor-  
Praxis-  
Installationen**



**KÄSTLI+**  
NACHFOLGER E. **SPYCHER**

**BAUUNTERNEHMUNG BERN**  
SEFTIGENSTR. 41 TEL. 031/46 23 33

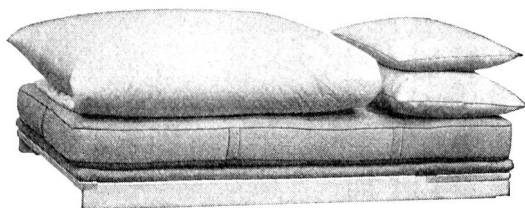


**Landschulheim  
Oberried  
3123 Belp bei Bern**

Seit über 45 Jahren  
Internat für 50 Knaben von  
11 bis 16 Jahren.

In fünf Kleinklassen vermitteln wir eine gründliche Allgemeinbildung als Grundlage für Berufslehre und Weiterstudium. Täglich überwachte Aufgabenstunden. Einfache und geregelte Lebensweise. Erziehung zu Selbstständigkeit und Disziplin. Ergänzung der Schularbeit durch Sport und manuelle Arbeit.

**Neuaufnahmen:** Frühjahr, eventuell Herbst 1970. Auskunft und Prospekte erhalten Sie durch die Direktion: M. Huber-Jungi und Frau, Landschulheim Oberried, 3123 Belp, Telefon 031 81 06 15



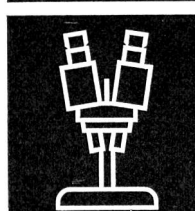
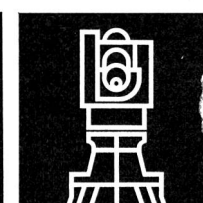
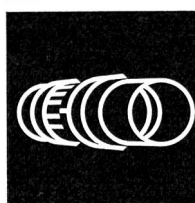
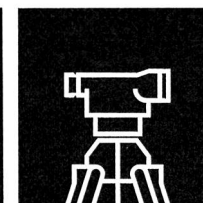
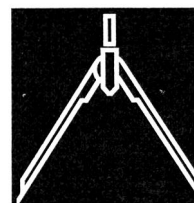
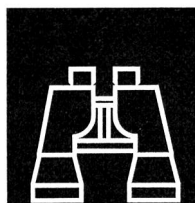
gesunder Schlaf mit

**wibrusa**

Bettwarenfabrik  
5745 Safenwil AG



**Kern-**  
**Instrumente**  
seit 1819  
weltweit  
anerkannt  
Kern & Co. AG  
5001 Aarau



*Vermessungsinstrumente  
Photogrammetrische Instrumente  
Reißzeuge  
Feldstecher, Fernrohre  
Stereo-Mikroskope  
Foto- und Kinoobjektive*

## ZETTLER

Lichtruf

Spezial-Firma für modernste Kranken-  
ruf-Lichtsignal-Anlagen, heute auch  
mit Gegensprechverkehr.



**Zettler-Elektro-Apparate AG**

Technisches Büro und Verkauf in  
8032 Zürich, ☎ 051 53 83 55

Fabrik in 8872 Weesen, ☎ 058 3 50 32

**meier**

## Paul Meiers Erben

sanitäre Anlagen, Spenglerei

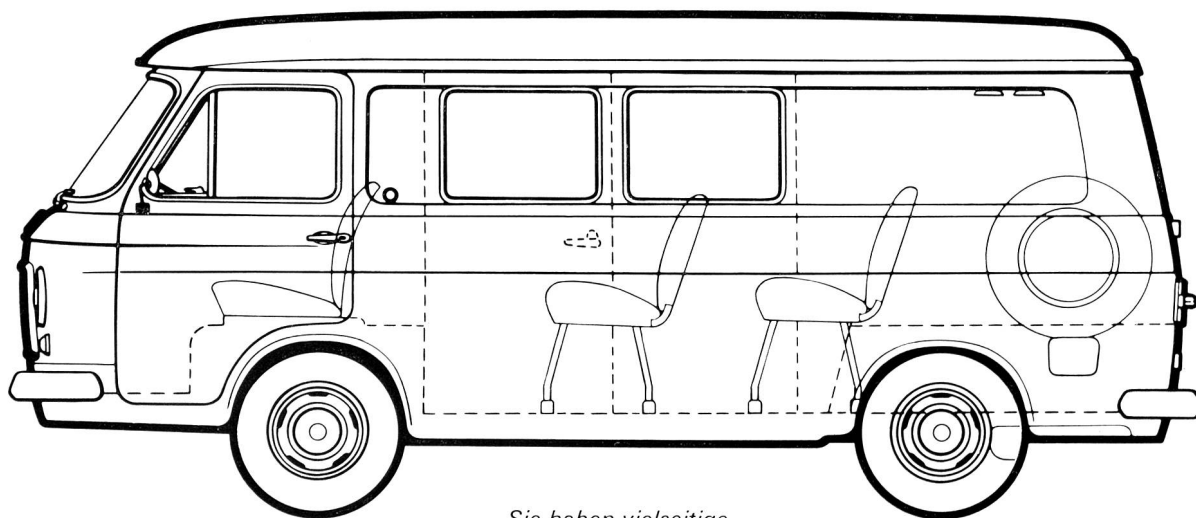
3011 Bern, Hodlerstrasse 16

**MALEREI GIPSEREI**  
**ARM**  
ARM + CO BERN

gepflegte, preiswürdige Maler- und Gipserarbeiten

Manuelstrasse 47  
Telefon 031 44 94 44

# **9 Personen und 400 kg Material. Oder der Chauffeur und 960 kg Fracht.**



*Sie haben vielseitige  
Transportprobleme zu lösen:*

*manchmal Personen, manchmal Waren,  
manchmal beides zusammen.*

*Für solche Aufgaben hat Fiat den 238 Kombi gebaut.*

*Die zwei Sitzbänke sind mit wenigen*

*Handgriffen demontiert: 6,5 m<sup>3</sup> Laderaum  
stehen zu Ihrer Verfügung. Und im Bedarfsfall sind die Sitze  
ebensoschnell wieder montiert.*

*Wie alle 10 Modelle des Fiat 238 hat auch der Kombi  
eine niedrige Ladefläche (41 cm vom Boden)*

*und breite Ladetüren (seitlich 140 cm,  
hinten 112 cm). Motor: 1,5 Liter,*

*46 DIN-PS (bei 4200 U/min.)*

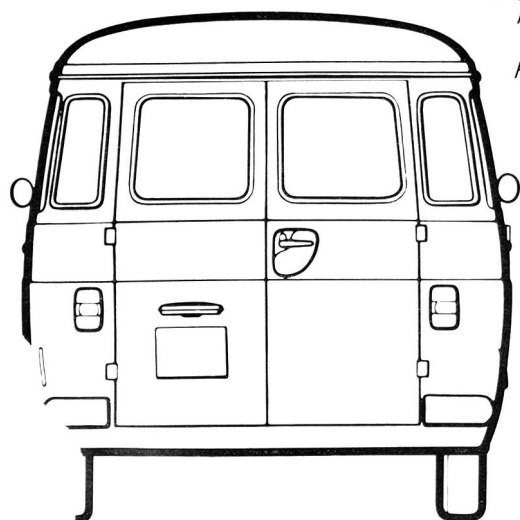
*Vorderradantrieb, Servobremse.*

*Über 105 km/h. Fr. 11 300.- Zubehör gegen Aufpreis.*

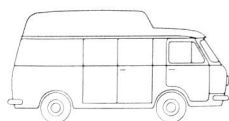
*Pauschal für Transport  
und Lieferung Fr. 24.-*

*Fiat (Suisse) SA*

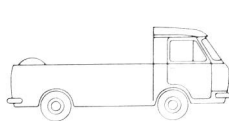
*108, rue de Lyon, 1211 Genève 13  
Tel. 022 441000*



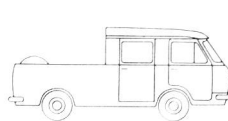
wagen



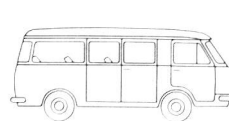
Kastenwagen (überhoht)



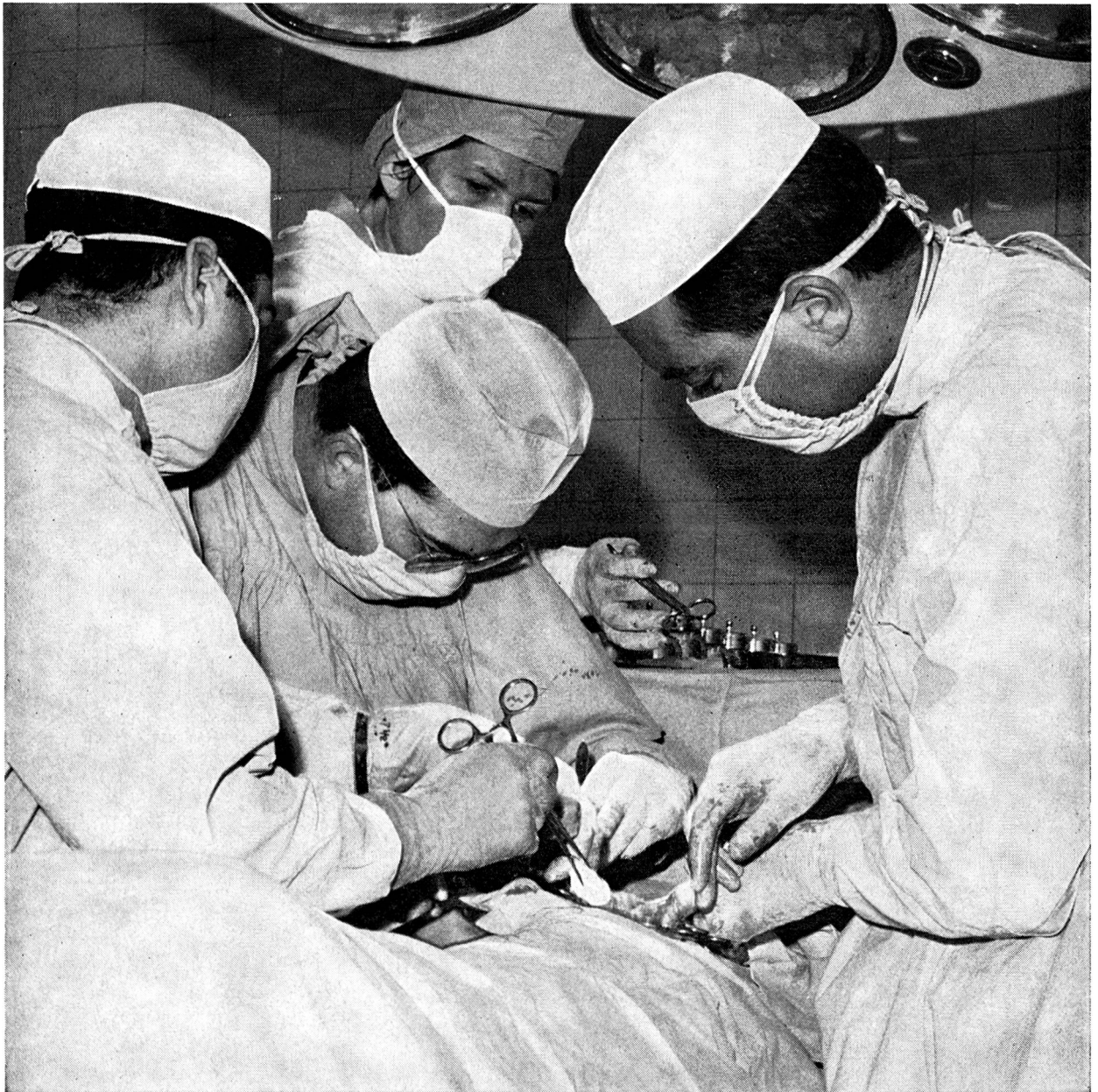
Pick-up



Pick-up (Doppelkabine)



Autobus



Vor jeder Injektion  
Vor jeder Operation

# Merfen<sup>®</sup>-Tinktur gefärbt

Das Desinfiziens  
mit bakterizider Wirkung auf  
grampositive und gramnegative Keime.  
Das Desinfiziens  
mit aussergewöhnlich guter  
Gewebsverträglichkeit

Zyma AG Nyon